

# AOSTA - SERVIZIO NAVETTA GRATUITO - SERVICE NAVETTE GRATUIT - FREE SHUTTLE BUS SERVICE



Zona Fiera

Piazza della Repubblica - **P4** andata/ritorno  
Place de la République - **P4** aller/retour  
Piazza della Repubblica - **P4** outward/return

Piazza della Repubblica - **P5** andata/ritorno  
Place de la République - **P5** aller/retour  
Piazza della Repubblica - **P5** outward/return

Stazione FFSS - **P7 - P6** via Caduti del Lavoro andata/ritorno  
Gare ferroviaria - **P7 - P6** via Caduti del Lavoro aller/retour  
Railway station - **P7 - P6** via Caduti del Lavoro outward/return

Via Caduti del lavoro - **P3 - P3 BIS** andata/ritorno  
Rue Caduti del lavoro - **P3 - P3 BIS** aller/retour  
Via Caduti del lavoro - **P3 - P3 BIS** outward/return

Piazza Arco d'Augusto - **P1** andata/ritorno  
Place de l'Arc d'Auguste - **P1** aller/retour  
Piazza Arco d'Augusto - **P1** outward/return

Piazza Arco d'Augusto - **P2** andata/ritorno  
Place de l'Arc d'Auguste - **P2** aller/retour  
Piazza Arco d'Augusto - **P2** outward/return

Piazza Arco d'Augusto - Stazione FFSS - Piazza della Repubblica andata/ritorno  
Place de l'Arc d'Auguste - Gare ferroviaria - Place de la République aller/retour  
Piazza Arco d'Augusto - Railway station - Piazza della Repubblica outward/return

Fermata navetta  
Départ navette  
Shuttle stop

Parcheggi attrezzati per disabili  
Parkings pour les handicapés  
Parkings for disable people

Parcheggio riservato ai camper  
Parking réservé aux camping-cars  
Camping-cars parking area

P2-P7-P8 Parcheggi riservati BUS  
P2-P7-P8 Parking pour les BUS  
P2-P7-P8 Parking for BUSESS

**Diurno** - dalle ore 7.30 alle ore 20.00

• una corsa ogni 10 minuti circa

**Serale** - dalle ore 20.00 alle ore 01.00

• una corsa ogni 15 minuti circa

**Jour** - de 7h30 à 20h

• départ toutes les 10 minutes

**Soirée** - de 20h à 1h du matin

• départ toutes les 15 minutes

**Daytime** - from 07.30 to 20.00 hrs

• every 10 minutes

**Evening** - from 20.00 to 01.00 hrs

• every 15 minutes



Il percorso della Fiera, per motivi di sicurezza, è ripreso da telecamere a circuito chiuso.

Le parcours de la Foire, pour des raisons de sécurité, est surveillé par des caméras en circuit fermé.

For security reasons the route of the Fair is video controlled.



► **Attenzione ai borseggiatori**

I cittadini che frequentano abitualmente fiere, mercati e manifestazioni devono sapere di essere tra le vittime privilegiate dei borseggiatori.

► **Attention aux pickpockets**

Les visiteurs des foires, des marchés ou d'autres manifestations de ce genre sont la cible privilégiée des pickpockets.

► **Beware the pickpockets**

Regular visitors to fairs, markets and events must know that they are among the prime victims of pickpockets.

**Ricordati il numero del tuo parcheggio!!!  
N'oubliez pas le numéro de votre parking!!!  
Remember the number of your parking!!!**

**Novità!**

*Concorso fotografico digitale*

**“1010<sup>a</sup> Fiera di Sant’Orso: ho incontrato un artigiano.”**

Tutte le informazioni e il regolamento sono disponibili sul sito: [www.concorsosantorso2010.it](http://www.concorsosantorso2010.it)

**Nouveau!**

*Concours photographique digitale*

**“1010<sup>e</sup> Foire de Saint-Ors: j’ai rencontré un artisan!”**

Pour tout renseignement et pour accéder au règlement du concours, rendez-vous sur le site: [www.concorsosantorso2010.it](http://www.concorsosantorso2010.it)

**New!**

*Digital photographic contest*

**“1010th Sant’Orso Fair: I met a craftsman!”**

The regulation and all information are available at: [www.concorsosantorso2010.it](http://www.concorsosantorso2010.it)



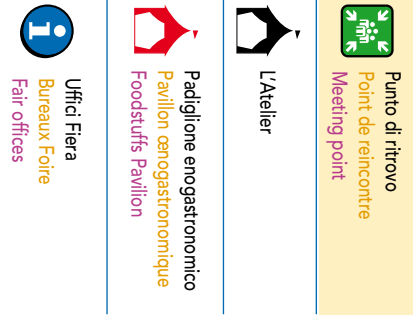
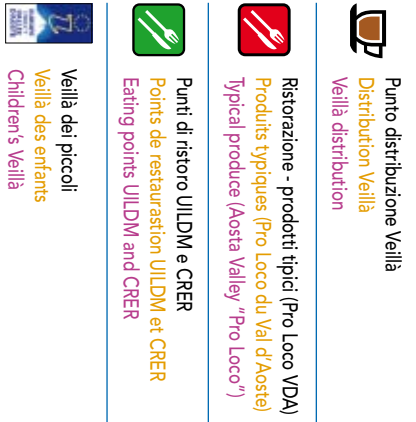
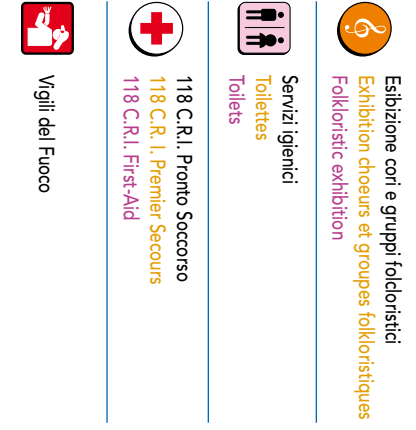
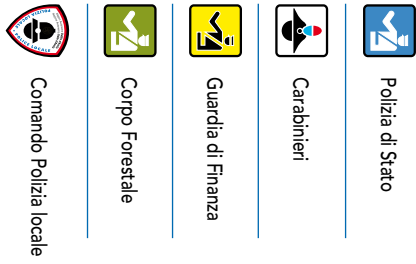
con il patrocinio del Comune di Aosta



[www.regione.vda.it](http://www.regione.vda.it)

**INFORMAZIONI UTILI  
PARCHEGGI  
SERVIZIO NAVETTE**  
**INFORMATIONS UTILES  
PARKINGS  
SERVICE NAVETTE**

**1010<sup>e</sup>  
foire de  
saint-Ors**  
AOSTE 30-31 JANVIER 2010



Fiera dell'Artigianato  
Foire de l'Artisanat  
Craft Fair

**PERCORSO FIERA - PLAN DU PARCOURS - FAIR MAP**